



# SANTUARIO DE NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE EN SAN BERNARDO SHRINE OF OUR LADY OF GUADALUPE AT ST BERNARD

May / Mayo 30, 2021  
Volume 2 - Issue 23

328 West 14<sup>th</sup> street – New York City, NY 10014  
Tel: 212-243-0265

Email: [guadalupesanctuary@gmail.com](mailto:guadalupesanctuary@gmail.com)  
Fax: 212-255-8466

## Volume Two

## ADMINISTRACIÓN PARROQUIAL - PARISH ADMINISTRATION

## HORARIO DE MISAS / MASS SCHEDULE

### Español:

Domingo: 8:45 am - 11.15 am –  
12.30 pm

De lunes a sábado: 6.00 pm

### English:

Sunday Mass: 10:00 am & 5:30 pm

Vigil (Saturdays): 5 pm

Monday to Friday: 12:10 pm

Holidays: 9:00 am (Bilingual)

### Hora Santa y Confesiones

### Holy Hour and Confessions

Jueves/Thursdays 7:00 – 8:00pm

Días de semana: previa solicitud –

Weekdays: Upon Request

## HORARIO DE OFICINAS / OFFICE HOURS

Domingo – Sunday: 9 am - 2 pm &  
4 pm – 7.00 pm

Lunes - Monday: 11 am - 1 pm & 2  
- 6 pm

Martes a Viernes – Tuesday to

Friday: 9 am – 6 pm

Sábado – Saturday: 9 am - 1 pm &  
2pm - 7 pm

(Días de fiesta: Cerrado –  
Holidays: Closed)

### Administrador / Administrator:

Padre / Fr. Jesús Ledezma Castro

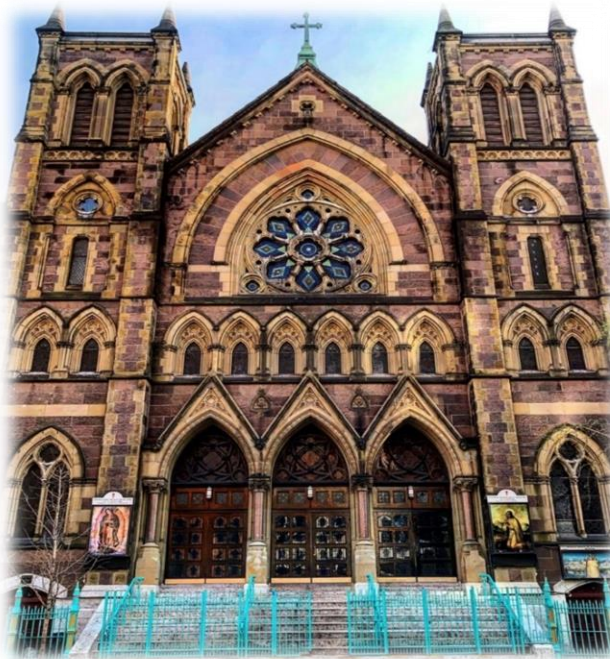
### Vicarios / Vicars:

Padre / Fr. Adán B. Bravo;

Padre / Fr. Juan Esteban Martínez

### Secretarios / Secretaries Miss Yasmin S.

Canales & Mrs. Giselle León (Fin de semana /  
Weekends)



## SACRAMENTOS - SACRAMENTS

### Bautismos / Baptism

Español: 3er sábado de cada  
mes. Se debe solicitar con anticipación  
para conocer requisitos y asistir padres  
y padrinos a la catequesis Pre bautismal  
(un viernes según programa). También  
se puede solicitar la celebración del  
Bautismo en otras fechas, previos  
solicitud y cumplir los requisitos /  
English: 2nd Saturday of the Month, or  
in special ceremony, previous  
fulfillment of requirements.

### Matrimonios / Marriage

La pareja debe pedir una cita para  
conocer requisitos y llevar a cabo los  
trámites seis meses antes de la  
celebración / Couples should call the  
Rectoría to arrange a meeting at least six  
months in advance of their wedding  
date.

### Quinceañeras / Sweet Sixteen

Solicite información sobre Catequesis y  
requisitos para la celebración / Asked  
by Doctrinal preparation and  
requirements.

### Misa de los Tres años y Otras Ceremonias

Pida información sobre requisitos -  
Other ceremonias - Ask for more  
information

## Colectas Semanal Weekly Collection

May 23, 2021

Offerings / Ofrendas: \$3,098

Shrine / Lámparas: \$1,357

El año 00-00-2020:

Offerings / Ofrendas: \$----

Shrine / Lámparas: \$----

## La Santísima Trinidad: una comunidad de amor - La Santísima Trinidad: una comunidad de

Al llegar a la cumbre de una montaña es normal que nos sentemos a contemplar el panorama. El que tenemos hoy ante nuestros ojos es el más bello, infinito, permanente. La Trinidad es vida y misterio. Parafraseando a San Pablo podemos decir: "Ni el ojo vio, ni el oído oyó, ni hay palabras para describir la inmensidad de Dios".

A lo largo de todo el año litúrgico nos hemos acercado a Dios en sus manifestaciones de ternura, de misericordia, de holocausto y en sus diversas epifanías. Hoy lo miramos en sí mismo, en su esencia. La liturgia nos acerca al misterio de la vida íntima de Dios que, aunque llena el cielo con su omnipresencia, tiene la humildad de enviar a sus discípulos hasta los confines de la tierra para que prediquen y bauticen en su nombre. Parece un Dios lejano, pero ¿Quién más podría decir que su Creador se ha hecho uno como nosotros? Por la encarnación nos introduce en el misterio de su vida hasta tal punto que podemos acudir a Él en términos familiares.

El alma habitada por la Santísima Trinidad, es una realidad que hemos de descubrir y que ilumina toda nuestra vida. Además nos lleva a la perfecta unión con Dios y al servicio del prójimo. Santa Teresa de Jesús describe esta inhabitación como un "castillo interior" espléndido y luminoso y Jesús nos aconseja: "Sed perfectos, como perfecto es vuestro Padre del cielo". Todos hemos sido llamados a la santidad. El santo es capaz de todo porque lleva a Dios en su corazón y Él le da la fuerza necesaria para todos los heroísmos, todos los martirios, todas las acciones apostólicas, todas las contemplaciones de amor.

La Iglesia es la familia de los hijos adoptivos de Dios, y una de las cosas que nos revela el misterio de la Trinidad es que Dios es una comunidad de amor, es decir, una familia. Por eso la Biblia usa tres palabras: Padre, Hijo, Amor, para expresar de algún modo el misterio de la vida divina. Que en sus familias siempre habite Dios y que sus familias sean como la Santísima Trinidad.

When we reach the top of a mountain, it is normal for us to sit down to contemplate the panorama. The one we have before our eyes today is the most beautiful, infinite, permanent. The Trinity is life and mystery. Paraphrasing Saint Paul we can say: "Neither the eye saw nor the ear heard, nor are there words to describe the immensity of God."

Throughout the entire liturgical year we have drawn close to God in his manifestations of tenderness, mercy, holocaust and in his various epiphanies. Today we look at it in itself, in its essence. The liturgy brings us closer to the mystery of the intimate life of God who, although he fills heaven with his omnipresence, has the humility to send his disciples to the ends of the earth to preach and baptize in his name. He seems like a distant God, but who else could say that his Creator has become one like us? Through the incarnation he introduces us to the mystery of his life to such an extent that we can turn to him in familiar terms.

The soul inhabited by the Holy Trinity is a reality that we have to discover and that illuminates our entire life. It also leads us to perfect union with God and to the service of our neighbor. Saint Teresa of Jesus describes this inhabitation as a splendid and luminous "inner castle" and Jesus advises us: "Be perfect, as your Father in heaven is perfect". We have all been called to holiness. The saint is capable of everything because he carries God in his heart and He gives him the necessary strength for all heroisms, all martyrdoms, all apostolic actions, all contemplations of love.

The Church is the family of God's adopted children, and one of the things that the mystery of the Trinity reveals to us is that God is a community of love, that is, a family. That is why the Bible uses three words: Father, Son, Love, to express in some way the mystery of divine life. May God always dwell in your families and may your families be like the Holy Trinity.

Entonces Jesús se acercó a ellos y les dijo: "Me ha sido dado todo poder en el cielo y en la tierra. Vayan, pues, y enseñen a todas las naciones, bautizándolas en el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo... Evangelio según Mateo 28, 16-20

**Continuemos Orando por nuestros hermanos enfermos o necesitados de nuestra oración:**  
*We continue to pray for our brothers and sisters sick or needy of our prayer:*

Si usted, su familia o amigos están sufriendo o tienen una grave necesidad, denos su nombre y vamos a pedir a la comunidad en este boletín para que oren por ellos. Sólo tiene que llamar cada mes a nuestro número de teléfono durante el Horario de Oficinas

*If you, your family or friends are suffering or have a serious need, give us your name and we will ask the community in this bulletin to pray for them. Just call every month to our phone number during office hours*

Carlos Mirón, Giselle León, James León, Patricia Canales, Tony Encina, Margarita Mondragón, Jean Jackson, Johanna Aranda, Pedro García, Jean Jackson, Pedro García Jr., María Magdalena Romero, Chloe Ingrassia, Josefa Machado, Shelby Ingrassia, Annette and John Ingrassia, Brendon Hermida, Anet en Gracia, Charles Arranda, Aurelia López, Cristian Trinidad, Giovanni fierro, Felipe Trinidad, Rosalio Fierro y Familia

## INTENCIONES DE MISA MASS INTENCIONS

### **SATURDAY / SABADO 29**

**10AM Memorial Mass: Ivonne Rémache +**

**1.30PM Confirmation**

**5PM**

**6PM Epifanía Díaz y sus hijos salud y necesidades**

### **SUNDAY / DOMINGO 30**

**8:45AM Rufina Aquirrez + /  
Cecelia Garcia + / Ines Garcia +  
/ Guadalupe Andrade + /  
Descanso eterno de Melisa  
Robles Sarmiento + / Baltazar  
Flores Cativo + / Guadalupe  
Torres Cruz + / Manuel Torres  
+ / Luz Funtones + / Salud de  
Josefina Flores Qechulap**

**10AM**

**11.15AM Manuel Cruz Guamán,  
Maria Catalina. Quito González  
por su salud y necesidades /  
Manuel Cruz Guamán acción de  
gracias a la Virgen de  
Guadalupe**

**12.30PM Segundo Ortega + /  
Raquel Ortega + / Hernan L.  
Ortega + / Margarito Saucedo  
Muñoz y Felipa Rojas por su  
salud y por toda su familia.  
5.30PM**

### **MONDAY / LUNES 31**

**9AM Memorial Day**

### **TUESDAY / MARTES 1**

**12.10PM**

**6PM**

### **WENSDAY / MIERCOLES 2**

**12.10PM**

**6PM**

### **THURSDAY / JUEVES 3**

**12.10PM**

**6PM Corpus Christi /  
Santisimo Sacramento**

### **FRIDAY / VIERNES 4**

**12.10PM Michael Andriani +**

**6PM Emma Muñoz en su  
cumpleaños**

## EXPOSICIÓN DEL SANTISIMO SACRAMENTO Y CONFESIONES

Hora Santa cada jueves después de MISA de 6pm

## EXPOSITION OF BLESSED SACRAMENT AND CONFESSIONS

HOLY HOUR every Thursday after 6pm MASS



God has blessed us with the extraordinary generosity of over 40 families who have already made gifts and pledges to the 2021 Cardinal's Appeal. The first gifts have laid an exceptional foundation and I am proud to report that, on average, parishioners have issued pledges of \$300 or more. For this to be a true parish success, I hope you will join these \_ parish households and help us reach our goal of \$38,000.

## MEMORIAL DAY

May 31, 2021

Office and Church  
will be **closed**. A  
bilingual mass  
will be held at  
9am

La oficina y la  
iglesia estarán  
**cerradas**. Se  
llevará a cabo  
una misa bilingüe  
a las 9 a.m.

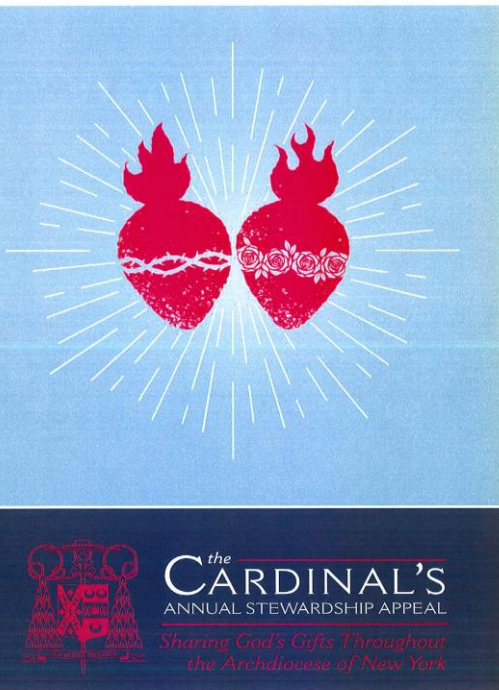
Online giving is, **safe**,  
**easy**, and **QUICK!**

Visit [cardinalsappeal.org/donate](https://cardinalsappeal.org/donate)  
or

Open your smartphone camera  
app and scan the QR code:



Following submission, confirmation will  
immediately be emailed to your inbox



Puede leer también nuestro Boletín en nuestro sitio web:

You may receive a free copy of this bulletin:

Web: [www.guadalupeshrineny.org](http://www.guadalupeshrineny.org) [guadalupebernard.org](http://guadalupebernard.org)



Santuario Nuestra Señora de Guadalupe NY



Lady of Guadalupe



guadalupe\_14NYC

# Confirmation

MAY 29, 2021

OUR LADY OF GUADALUPE AT ST. BERNARD WOULD LIKE TO CONGRATULATE ALL MENTIONED BELOW ON THIS MAJOR MILESTONE!

May God always be in each one of your lives so that you have someone to lean on as you grow, learn, and become who you're meant to be. Whatever you hope to accomplish throughout your life, may you find that ability through Him

Alexis Francisco Mosso  
Arturo Lopez Aquilar  
Ashley Mosso  
Ashley Regina Mejia  
Perez  
Aylin Melinda Perez  
Azul Yathzary Santiago  
Bryan Sanchez Romero  
Catherine Lezama  
Citlali Isabel Navarro  
Hernández  
Daniela Alejandra  
Mirón Flores

Dayci López Aquilar  
Héctor Ramírez Pérez  
Jasmine Mosso  
Jason Anthony  
Santiago Raymundo  
Jennifer Brigitte  
Sanchez Romero  
Jhosed Issac Salinas  
Julia López Aquilar  
Lesley Salinas  
Melanie Hernández  
Guerrero  
Omar Pérez

Richard Abel Santiago  
Ramírez  
Sara Guadalupe Mirón  
Flores  
Santiago Rivera  
Martinez  
Miguel Alejandro Lema  
Steven Romero Fragoso  
Johana Karina  
Campozano Varela  
Rosalia Sabina Padilla  
Sanchez

# Confirmación

29 DE MAYO DE 2021

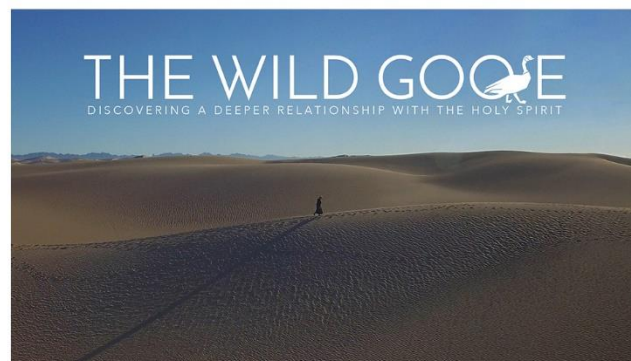
¡NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE EN ST. BERNARD DESEA FELICITAR A TODOS LOS QUE SE MENCIONAN ABRIBA POR ESTE IMPORTANTE HITO! Que Dios esté siempre en cada una de sus vidas para que tenga a alguien en quien apoyarse mientras crecen, aprenden y se convierten en quien debe ser. Sea lo que sea que espere lograr a lo largo de su vida, que pueda encontrar esa habilidad a través de Él.

May 30, 2021

### WATCH

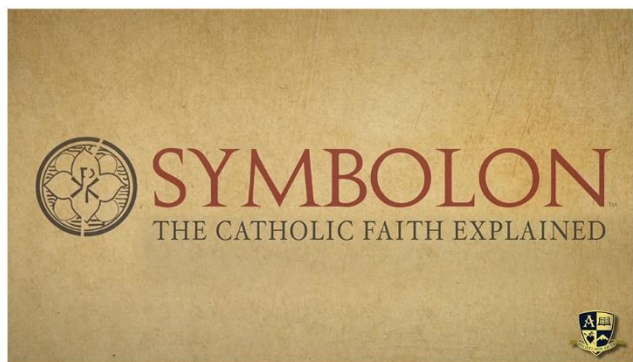
#### THE WILD GOOSE: GOD'S LOVE POURED OUT

During the Solemnity of the Most Holy Trinity, we remember a fundamental pillar of our Faith: "God is love" (1 Jn 4:8). This simple statement is the beginning and the ending of our pilgrimage of Faith. In this episode of The Wild Goose, join Fr. Dave Pivonka as he illuminates God's eternal pouring out of Love.



### LEARN

#### SYMBOLON: EP. 1 - THE JOURNEY: TRINITY, FAITH AND THE GOD WHO IS LOVE



The Bible reveals the mystery of who God is: God is love. God created us out of love, died for us out of love, and invites us on a journey of faith in which we live in his love. In this study, we'll look at the God who is Love and how that love shows itself in the Trinity and the Faith.

### LISTEN

#### THE JOYFUL MYSTERIES WITH DENNIS AND ANGELINA GIRARD

As we celebrate the Visitation this week, we invite you to pray the Joyful Mysteries alongside this spoken Rosary set to music. Enter into some of the most joy-filled moments of Our Lord Jesus Christ's life, alongside the Blessed Virgin, through this devotional prayer and accompanying Scripture passages.



Our parish has a FORMED subscription.  
To set up your free account visit [formed.org/signup](https://formed.org/signup) and select our parish.

**JOIN US IN A RENEWAL OF HOPE**  
**AT OUR**  
**NEW YORK CATHOLIC**  
**BIBLE SUMMIT 2021**

**WE ARE PEOPLE OF HOPE**

*"Hope does not disappoint, because  
the love of God has been poured into  
our hearts through the Holy Spirit."*

Romans 5:5

**HIGHLIGHTS OF THE DAY INCLUDE:**

**People of Hope and Conversion:**

**The Journey to Discipleship**

Keynote Speaker (English): Sherry Anne Weddell  
Co-Founder and Executive Director,  
Catherine of Siena Institute

**Finding Hope in the Practice of  
Contemplative and Active Prayer**

Rev. Dempsey Rosales-Acosta, SSL, STD  
Associate Professor, Miller Chair of Catholic Studies,  
University of St. Thomas

**Spreading Hope, Receiving the Healing of God**

Fr. Giuseppe Maria Siniscalchi, CFR  
Franciscan Friars of the Renewal

**Hope on the Journey to Discipleship**

Keynote Speaker (Spanish): Ximena DeBroeck, STL, PhD  
Liaison for Pastoral Associate Formation,  
Archdiocese of Baltimore  
Adjunct Professor, Mount St. Mary's Seminary

**Vigil Mass with Auxiliary Bishop Edmund Whalen**

**SATURDAY,  
JUNE 26**

**JOIN US FOR THE DAY:**



**VIRTUAL**

Details will be sent to confirmed registrants



**IN-PERSON**

At select parishes throughout the  
Archdiocese of New York; all social  
distancing protocols will be followed

For more information, please visit:  
**[adnybiblesummit.eventbrite.com](https://adnybiblesummit.eventbrite.com)**



**ARCHDIOCESE OF NEW YORK**  
ADULT FAITH FORMATION

**LE INVITAMOS A LA RENOVACIÓN  
DE LA ESPERANZA  
EN NUESTRA**

# **CUMBRE BÍBLICA CATÓLICA DE NUEVA YORK 2021**

**SOMOS UN PUEBLO DE FE Y ESPERANZA**

*"Y la esperanza no defrauda, porque el amor de  
Dios ha sido derramado en nuestros corazones  
por el Espíritu Santo, que nos ha sido dado."*

Romanos 5:5

**LO MÁS DESTACADO DEL DÍA INCLUYE:**

**Pueblo de Esperanza y Conversión:**

**El Viaje hacia el Discipulado**

Oradora Principal (Inglés): Sherry Anne Weddell  
Co-fundadora y Directora Ejecutiva,  
Instituto Catalina de Siena

**Encontrando la Esperanza en la Práctica  
de Contemplación y la Oración Activa**

Rvd. Dempsey Rosales-Acosta, SSL, STD  
Profesor Asociado Presidente de la Facultad  
de Estudios Católicos, Universidad Santo Tomás

**Espaciando Esperanza, Recibiendo la Sanación de Dios**

Pd. Giuseppe Maria Siniscalchi, CFR  
Fraile Franciscano de la Renovación

**La Esperanza en la Jornada del Discipulado**

Oradora Principal (español): Ximena DeBroeck, STL, PhD  
Coordinadora de la Formación Pastoral Asociada,  
Arquidiócesis de Baltimore  
Profesora adjunta del Seminario Mount St. Mary

**Misa de vigilia con el obispo auxiliar Edmund Whalen**

**SÁBADO,  
26 DE JUNIO**

**LE INVITAMOS A PARTICIPAR  
EN ESTE DÍA**



**VIRTUAL**

Detalles serán enviados a  
participantes confirmados



**EN PERSONA**

En parroquias seleccionadas a lo largo  
de la Arquidiócesis de Nueva York;  
todos los protocolos de distanciamiento  
social serán respetados

Para más información, por favor visite:  
**[adnybiblesummit.eventbrite.com](https://adnybiblesummit.eventbrite.com)**



**ARQUIDIOCESIS DE NUEVA YORK**  
FORMACIÓN DE FE PARA ADULTOS

# Thou Art A Priest Forever (Hebrew 7:17)

---

Thou Art A Priest Forever

“To live in the midst of the world with  
No desire for its pleasure...

To be a member of every family  
Yet belonging to none...

To share all sufferings; to penetrate  
All secrets; to heal all wounds...

To daily go from men to God to offer Him their petitions...

To return from God to men

To offer them His hope...

To have a heart of fire for charity  
And a heart of bronze for chastity...

To bless and be blest forever.

O God, what a life, and it is yours,  
O Priest of Jesus Christ!”

-J.B Henri Lacordaire, OP



Congratulations on  
the 5th Anniversary  
of your Ordination  
to the Priesthood, Fr. Jesus!





# YOUNG ADULT MASS WITH CARDINAL DOLAN

**WEDNESDAY, JUNE 2, 2021 | ST. PATRICK'S CATHEDRAL**

**6:30 CONFESSIONS, ADORATION**

**7:30 MASS**

**MUSIC BY JONNA SCOPELLITO & BAILEY SAVOY**

**RSVP AT [YAMASSWITHCARDINALDOLAN.EVENTBRITE.COM](https://yamasswithcardinaldolan.eventbrite.com)**



ARCHDIOCESE OF NEW YORK  
YOUNG ADULT OUTREACH